

DALJINSKI UPRAVLJAČ SA KABLOM

REFERENTNI VODIČ ZA UGRADNJU



BRC073A1

**Obavezno pročitajte ovaj Referentni vodič
za ugradnju pre ugradnje ovog proizvoda.**

Sadržaj

1. O ovom dokumentu	2
2. Bezbednosne mere predostrožnosti	2
3. Pribor	5
4. Postupak ugradnje korisničkog interfejsa	5
5. Funkcije i stavke menija tastera korisničkog interfejsa	11
6. Uključivanje napajanja	14
7. Postavke polja	15
8. Način probnog rada (samo split par)	17
9. Postupak pregledanja istorije grešaka	21
10. Način registrovanja podataka o kontaktu za održavanje	22
11. Potvrđivanje registrovanih podataka	23
12. Sat i kalendar	24
13. Jezik	25
14. Onemogućavanje tastera	26
15. Onemogućavanje funkcija	27
16. Onemogućavanje režima	28
17. Ažuriranje softvera pomoći funkcije ažuriranja	30

1. O ovom dokumentu

Kome je namenjen

Ovlašćeni instalateri

Komplet dokumentacije

Ovaj dokument je deo kompleta dokumentacije. Ceo komplet sadrži:

Dokument	Sadrži...	Format
Uputstvo za ugradnju i rukovanje	Instrukcije za ugradnju i rukovanje	Papir (u kutiji)
Referentni vodič za ugradnju	Priprema ugradnje, tehničke specifikacije, referentni podaci...	Digitalne datoteke na http://www.daikineurope.com/support-and-manuals/product-information/
Referentni vodič za korisnike	Detaljna postupna uputstva i osnovne informacije za početnike i napredne korisnike	

Najnovije revizije priložene dokumentacije mogu biti dostupne na regionalnoj Daikin veb-stranici ili preko našeg prodavca.

Detaljna uputstva potražite u video materijalima za ugradnju koji su dostupni na <http://www.daikineurope.com/support-and-manuals/product-information/>. Preciznije, način povezivanja sa S21 priključkom objašnjen je u video materijalima za ugradnju za Daikin onlajn kontroler.

2. Bezbednosne mere predostrožnosti

Tekst originalnog uputstva je napisan na engleskom jeziku. Verzije na svim drugim jezicima su prevodi originalnog uputstva.

■ Takođe pogledajte uputstvo za ugradnju priloženo uz unutrašnji uređaj.

Pažljivo pročitajte ove bezbednosne mere predostrožnosti pre ugradnje korisničkog interfejsa.

- U ovom priručniku mere predostrožnosti su klasifikovane u kategorije UPOZORENJE i OPREZ. I jedne i druge sadrže važne informacije u vezi sa bezbednošću. Obavezno se pridržavajte svih mera predostrožnosti datih u nastavku.
- | | |
|--|---|
|  UPOZORENJE | Nepridržavanje ovih uputstava može da dovede do fizičke povrede ili gubitka života. |
|  OPREZ | Nepridržavanje ovih uputstava može da dovede do oštećenja imovine ili fizičke povrede, što može da bude ozbiljno u zavisnosti od okolnosti. |
- Po završetku ugradnje, obavite probni rad da biste proverili da li ima grešaka i objasnite kupcu kako da rukuje klimatizacionim uređajem pomoću ovog Referentnog vodiča za korisnike. Zamolite kupca da sačuva Referentni vodič za ugradnju zajedno sa Referentnim vodičem za korisnike radi podsećanja u budućnosti.

UPOZORENJE

Zatražite od svog prodavca ili kvalifikovanog osoblja da obavi ugradnju.

Nemojte pokušavati da sami ugradite korisnički interfejs. Nepravilna ugradnja može za posledicu da ima curenje vode, strujne udare ili požar.

U vezi sa premeštanjem i ponovnom ugradnjom korisničkog interfejsa obratite se lokalnom prodavcu. Nepravilno obavljena ugradnja može za posledicu da ima opasnost od curenja vode, strujnih udara ili požara.

Ugradite korisnički interfejs u skladu sa uputstvima iz Referentnog vodiča za ugradnju.

Nepravilna ugradnja može za posledicu da ima curenje vode, strujne udare ili požar.

Za ugradnju koristite samo naznačeni pribor i delove.

Ako ne koristite naznačene delove, može da dođe do pada uređaja, curenja vode, strujnih udara ili požara.

Ugradite korisnički interfejs na podlogu koja je dovoljno jaka da izdrži težinu daljinskog upravljača.

Nedovoljna jačina podloge može da dovede do pada korisničkog interfejsa i izazove povredu.

Elektro radovi se moraju obaviti u skladu sa odgovarajućim lokalnim i nacionalnim propisima i uputstvima i ovim Referentnim vodičem za ugradnju.

Povedite računa da koristite isključivo namensko kolo za napajanje električnom energijom.

Nedovoljan kapacitet kola za napajanje električnom energijom i nepravilno izvođenje mogu da dovedu do strujnih udara ili požara.

Ugradnju uvek obavljajte sa isključenim napajanjem.

Dodirivanje električnih delova može da dovede do strujnog udara.

Nemojte rasklapati, rekonstruisati ili popravljati uređaj.

To može za posledicu da ima električni udar ili požar.

Povedite računa da svi provodnici budu pričvršćeni, da koristite naznačene provodnike i da nema naprezanja na priključcima ili na provodnicima.

Nepravilno priključivanje ili pričvršćivanje provodnika može da dovede do razvoja prekomerne toplote ili požara.

Izbor materijala i ugradnja moraju da budu u skladu sa važećim nacionalnim i međunarodnim standardima.

OPREZ

Da biste izbegli curenje i električne udare usled ulaska vode ili insekata, napunite otvor za provlačenje kabla kitom.

Da biste izbegli električne udare, nemojte rukovati uređajem mokrim rukama.

Nemojte prati korisnički interfejs vodom jer to može da dovede do strujnih udara ili požara.

Unutrašnji i spoljni uređaj, strujni kabl i kablove za povezivanje ugradite najmanje 1 metar od televizora ili radio aparata da biste sprečili smetnje i šum.

(U zavisnosti od jačine dolaznog signala, moguće je da udaljenost od 1 metra ne bude dovoljna za eliminisanje smetnji.)

Nemojte ugrađivati klimatizacioni uređaj na sledećim mestima:

1. Gde postoji velika koncentracija prskanja ili isparenja mineralnog ulja (npr. kuhinja). Plastični delovi mogu da propadnu i otpadnu, što može da dovede do curenja vode.
2. Gde se stvara korozivni gas, na primer sumporna kiselina. Korodiranje bakarnih cevi ili zalemlijenih delova može da dovede do propuštanja rashladne tečnosti.
3. U blizini mašina koje emituju elektromagnetno zračenje. Elektromagnetno zračenje može da poremeti rad kontrolnog sistema i dovede do lošeg rada uređaja.
4. Gde je moguće ispuštanje zapaljivog gasa, gde postoje ugljenična vlakna ili zapaljive mešavine prašine u vazduhu ili gde se rukuje zapaljivim isparljivim materijalima kao što su razređivači boje ili benzin. Rukovanje uređajem u takvim uslovima može da dovede do požara.
5. Područja sa viskom temperaturom ili direktnim plamenom. Može da dođe do pregrevanja i/ili požara.
6. Vlažna područja ili mesta gde uređaj može da bude izložen vodi. Ako voda uđe u korisnički interfejs, može da izazove električni udar i otkazivanje unutrašnje elektronike.

Kada se koristi funkcija termostata na korisničkom interfejsu, odaberite mesto za ugradnju imajući u vidu da to treba da bude mesto:

- gde je moguće detektovati prosečnu sobnu temperaturu,
- koje nije izloženo direktnoj sunčevoj svetlosti,
- koje nije u blizini izvora toplote,
- koje nije pod uticajem spoljnog vazduha ili strujanja vazduha zbog, na primer, otvaranja/zatvaranja vrata, izlaza vazduha iz spoljnog uređaja ili sličnog,
- koje se NE nalazi na otvorenom.

3. Pribor

Listu priloženog pribora pogledajte na strani 7 priručnika za ugradnju i rukovanje.
Nije priloženo ali je potrebno: BRCW901A*.

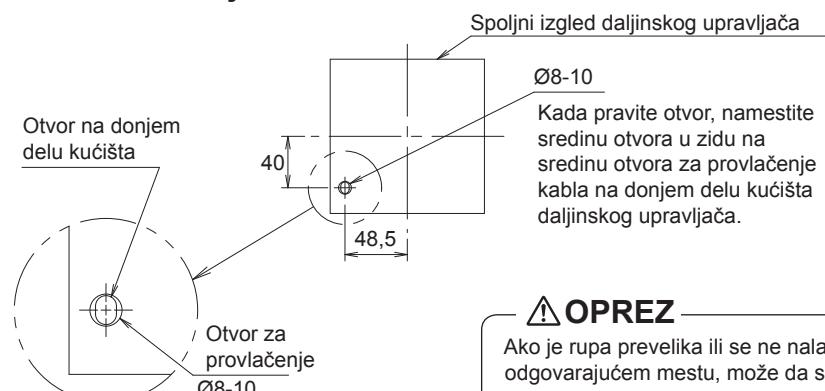
Stavka br.	Dužina
BRCW901A03	3 m
BRCW901A08	8 m

4. Postupak ugradnje korisničkog interfejsa

4-1 Odredite gde ćete ugraditi korisnički interfejs.

Vodite računa da se pri određivanju mesta pridržavate poglavlja "[2. Bezbednosne mere predostrožnosti](#)".

4-2 Napravite otvor na zidu za provlačenje kabla ako kablove uvodite sa zadnje strane.

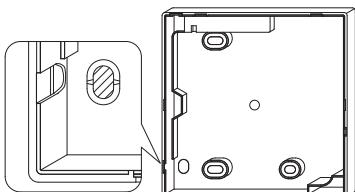


OPREZ

Ako je rupa prevelika ili se ne nalazi na odgovarajućem mestu, može da se vidi iza kontrolnog uređaja.

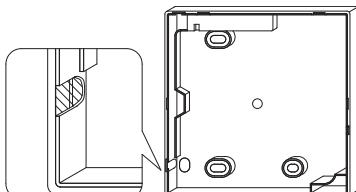
4-3 Odredite smer u kojem će kabl kontrolnog uređaja izaći (izlaz pozadi, izlaz levo, izlaz gore levo).

4-3-1 Izlaz pozadi



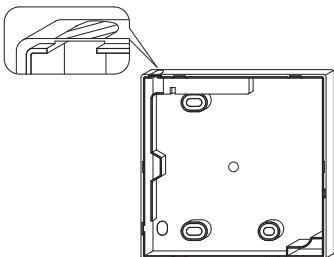
Odsecite meku površinu (površinu sa otvorom).

4-3-2 Izlaz levo



Odsecite tanku površinu (površinu sa otvorom) pomoću klešta ili sličnog alata a zatim uklonite pucne turpijom ili sličnim alatom.

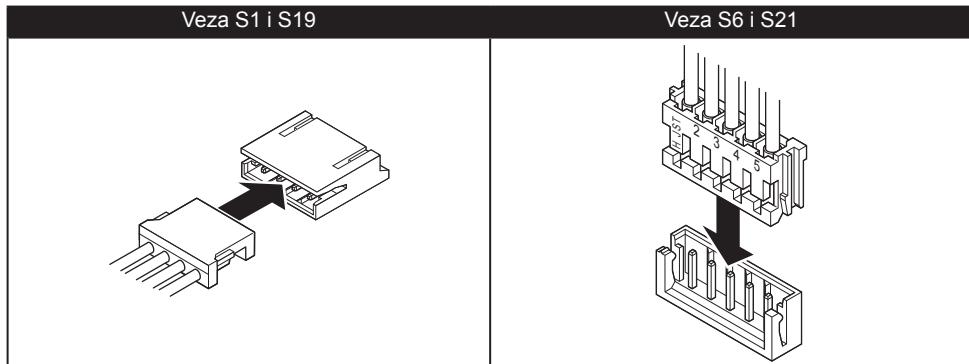
4-3-3 Izlaz gore levo



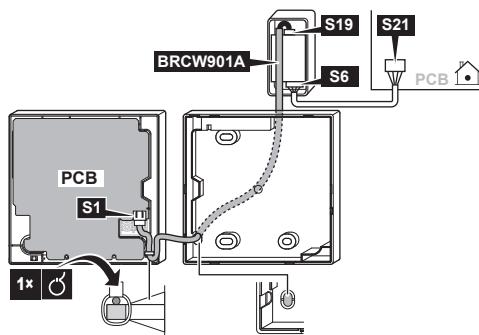
Odsecite tanku površinu (površinu sa otvorom) pomoću klešta ili sličnog alata a zatim uklonite pucne turpijom ili sličnim alatom.

4-4 Provucite kabl.

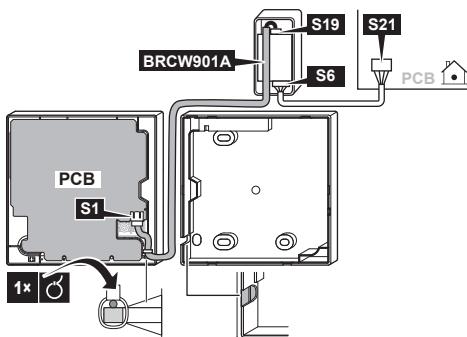
4-4-1 Pregled priključaka



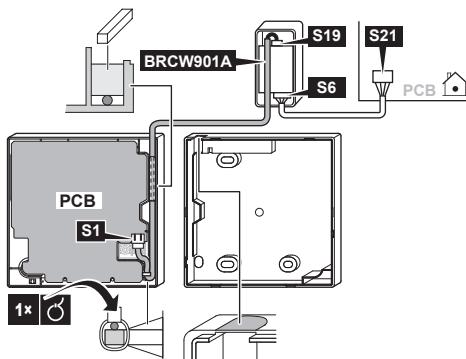
4-4-2 Izlaz pozadi



4-4-3 Izlaz levo



4-4-4 Izlaz gore levo



⚠ OPREZ

- Nemojte postavljati kablove u blizini električne linije da biste izbegli električne smetnje (spoljni šum).
- Dobro zatvorite ulaz kabla kitom (nabavlja se na terenu) da biste sprečili ulaženje insekata ili sličnog.

⚠ OPREZ

- Adapter ne obezbeđuje nikakav oblik otpuštanja napregnutosti. Instalater mora da obezbedi nešto što će otpustiti napregnutost kablova u blizini adaptera.

❗ OBAVEŠTENJE

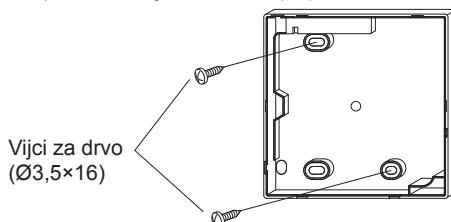
- Uzemljite oba kraja opcionog kabla BRCW901A*.

4-5 Postupak pričvršćivanja donjeg dela kućišta.

U slučaju da korisnički interfejs povezujete kablovima kroz gornji izlaz u sredini ili kroz izlaz pozadi, provucite kablove kroz izlazni otvor na donjem delu kućišta pre nego što ga ugradite na zid.

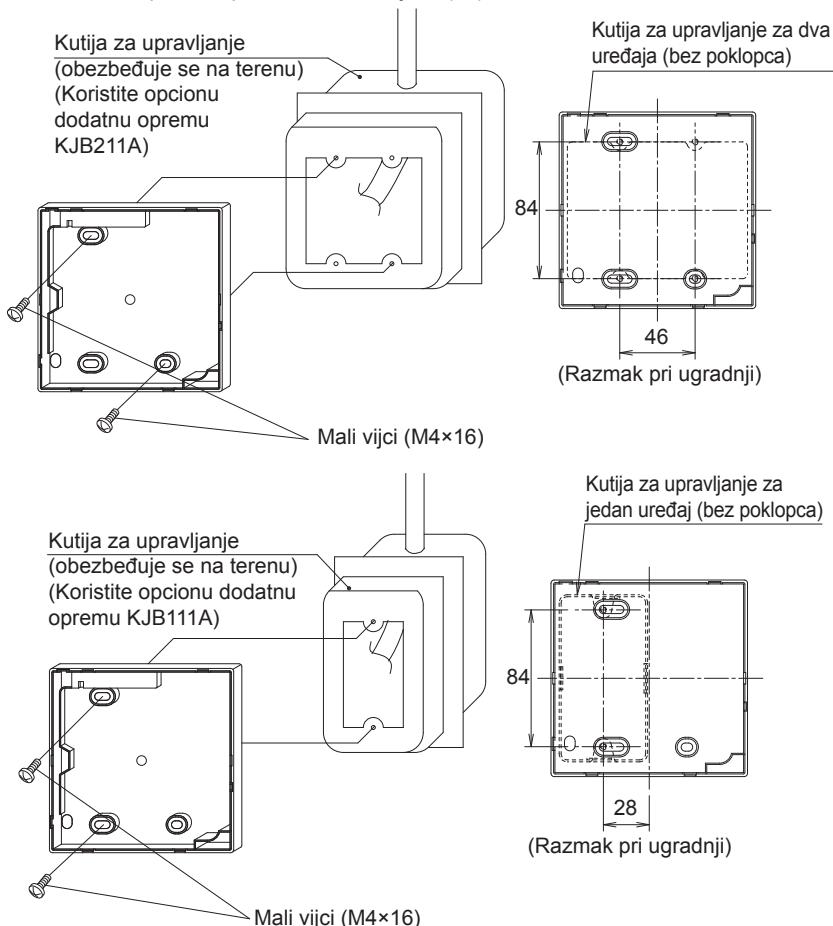
4-5-1 Montaža na zidu

Pričvrstite pomoću priloženih vijaka za drvo (2×).



4-5-2 Montaža na kutiji za upravljanje

Pričvrstite pomoću priloženih malih vijaka (2×).

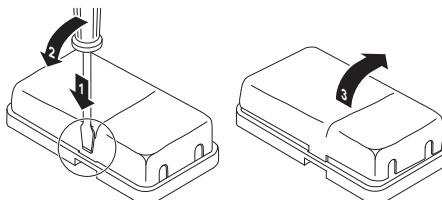


OPREZ

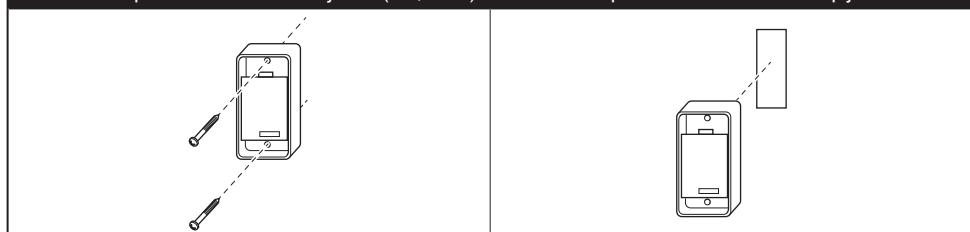
- Po mogućству, za ugradnju izaberite ravnu površinu.
- Nemojte previše pritezati vijke za ugradnju da biste izbegli deformaciju donjeg dela kućišta.

4-6 Pričvršćivanje adaptera korisničkog interfejsa

Uklonite gornji deo kućišta adaptera korisničkog interfejsa i obezbedite sklop donjeg dela kućišta.

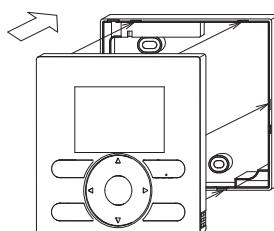


Montaža sa priloženim drvenim vijcima ($\varnothing 3,5 \times 16$) Montaža sa priloženom obostrano lepljivom trakom



4-7 Pričvršćivanje gornjeg dela kućišta.

- Poravnajte gornji deo kućišta sa jezićima na donjem delu kućišta (6 tačaka) i ubacite gornji deo kućišta.
- Vodite računa da prilikom postavljanja ne prikleštite kabl.
- Skinite zaštitnu foliju koja je zapepljena na gornji deo kućišta.

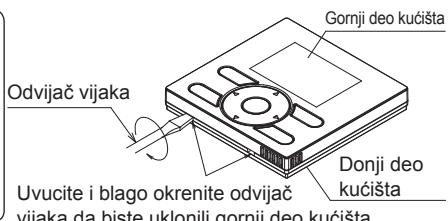


4-8 Uklanjanje gornjeg dela kućišta.

Umetnute pljosnati odvijač vijaka u proze na donjem delu kućišta (2 mesta) da biste skinuli gornji deo kućišta.

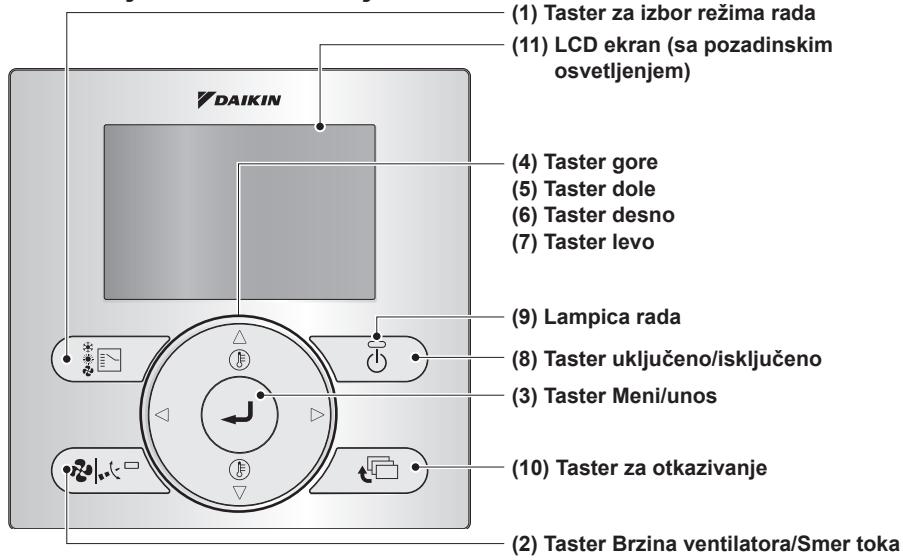
NAPOMENA

- PCB ploča korisničkog interfejsa je instalirana na gornjem delu kućišta. Vodite računa da ne oštetite PCB odvijačem vijaka sa pljosnatim vrhom.
- Povedite računa da prašina ili vlaga ne dođu u dodir sa PCB pločom u uklonjenom gornjem delu kućišta daljinskog upravljača.



5. Funkcije i stavke menija tastera korisničkog interfejsa

5-1 Funkcije i stavke menija



(1) Taster za izbor režima rada

- Ovaj taster je omogućen po podrazumevanoj postavci. Da biste ih onemogućili, pogledajte poglavje "14. Onemogućavanje tastera" na strani 26.
- Pritisnite ovaj taster da biste izbrali željeni režim rada.
- Dostupni režimi mogu da se razlikuju u zavisnosti od povezanog modela.

(2) Taster Brzina ventilatora/Smer toka vazduha

- Koristi se za promenu brzine ventilatora i smera toka vazduha.
- Dostupne brzine ventilatora i smerovi toka vazduha variraju u zavisnosti od priključenog modela.

(3) Taster Meni/unos

- Ovaj taster je omogućen po podrazumevanoj postavci. Da biste ih onemogućili, pogledajte poglavje "5-2 Omogućavanje/onemogućavanje tastera menija/unosa i tastera za odustajanje" na strani 13.

- Koristi se za prikazivanje glavnog menija ili unos izabrane stavke. (Pojedinosti o glavnom meniju potražite u Referentnom vodiču za korisnike.)

Glavni meni*

- Smer toka vazduha
- Opcije uštede energije
- Raspored
- Informacije o održavanju
- Konfiguracija
- Aktuelne postavke
- Sat i kalendar
- Jezik

(4) Taster gore ▲

- Koristi se za povećavanje podešene temperature.
- Biće označena stavka koja se nalazi iznad trenutno izabrane stavke.
(Pritisnite taster da biste se kretali kroz vrednosti ili stavke.)
- Koristi se za promenu izabrane stavke.

(5) Taster dole ▼

- Koristi se za smanjivanje podešene temperature.
- Biće označena stavka koja se nalazi ispod trenutno izabrane stavke.
(Pritisnite taster da biste se kretali kroz vrednosti ili stavke.)
- Koristi se za promenu izabrane stavke.

(6) Taster desno ►

- Koristi se označavanje stavke koja se nalazi desno od trenutno izabrane stavke.
- Sadržaj prikaza se menja u sledeći ekran.

(7) Taster levo ◀

- Koristi se označavanje stavki koje se nalaze levo od trenutno izabrane stavke.
- Sadržaj prikaza se menja u prethodni ekran.

(8) Taster uključeno/isključeno

- Pritisnite ga da biste pokrenuli ili zaustavili uređaj za klimatizaciju.

(9) Lampica rada (zelena)

- Ova lampica svetli tokom rada uređaja.
- Ova lampica treperi ako se pojavi greška ili konflikt režima.
- Ova lampica ne svetli kada je uređaj ISKLJUČEN.

(10) Taster za odustajanje

- Koristi se za vraćanje na prethodni ekran.
- Da biste prikazali meni Postavke servisiranja, pritisnite i držite ovaj taster 4 sekunde ili duže.

(11) LCD ekran (sa pozadinskim osvetljenjem)

- Pozadinsko osvetljenje će biti upaljeno oko 30 sekundi kada se pritisne neki od tastera.
- Radnje koje su povezane sa tasterima, izuzev tastera za uključivanje/isključivanje, ne obavljaju se kada pozadinsko osvetljenje nije upaljeno.

Meni Postavke servisiranja*

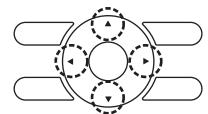
- Probni rad**
Kontakt za održavanje
Postavke polja
Istorijski grešak

*Dostupne stavke menija zavise od povezanog modela.

**Ne prikazuje se u slučaju višestrukog split podešavanja.

⚠ OPREZ

- Da biste rukovali tasterom Go/Do/L/D, uvek pritisnite ▲, ▼, ◀ ili ►.

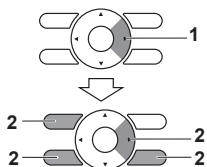


5-2 Omogućavanje/onemogućavanje tastera menija/unosa i tastera za odustajanje

Da biste onemogućili taster menija/unosa i taster za odustajanje na osnovnom ekranu, postupite na sledeći način:

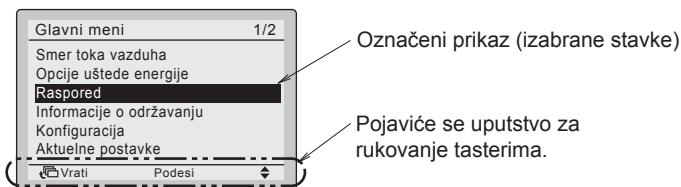
1. Držite pritisnut taster ►.
2. Pritisnite 3 druga pokazana tastera istovremeno dok držite pritisnut taster ►.

Da biste omogućili taster menija/unosa i taster za odustajanje na osnovnom ekranu, pratite istu proceduru.



5-3 Opis rada tastera

<Glavni meni>



6. Uključivanje napajanja

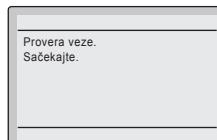
- Proverite da li je povezivanje kablova unutrašnjeg/spoljnog uređaja završeno.
- Pre nego što uključite napajanje, proverite da li je poklopac kutije za upravljanje unutrašnjeg i spoljnog uređaja zatvoren.

Na korisnički interfejs je povezan klimatizacioni uređaj split tipa

6-1 Uključite napajanje.

6-2 Prikazuje se "Provera veze.
Sačekajte."

<Glavni korisnički interfejs>
6-2

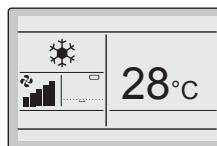


NAPOMENA

Kada se prikaže tekst sa leve strane, pozadinsko osvetljenje ne svetli kada se pritisne neki od tastera.

6-3 Prikazuje se osnovni ekran.

6-3



NAPOMENA

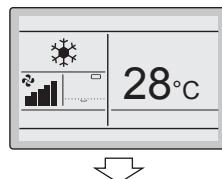
- Prilikom promene izabranog jezika, pogledajte odeljak "[13. Jezik](#)" na strani [25](#).
- Prikazani režim rada na korisničkom interfejsu pri prvom pokretanju zavisi od ražima rada unutrašnjeg uređaja.

7. Postavke polja

- 7-1** Pritisnite taster za odustajanje i zadržite ga 4 sekunde ili duže. Prikazuje se meni Postavke servisiranja.

7-1

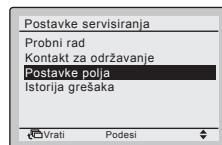
<Osnovni ekran>



- 7-2** Izaberite **Postavke polja** i pritisnite taster menija/unosa.

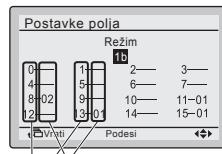
7-2

<Postavke servisiranja>



<Postavke polja>

- 7-3** Označite "Br. režima" i izaberite željeni "Br. režima" pomoću tastera **▲▼** (gore/dole). Najčešće korišćene postavke polja potražite na strani [16](#).

7-3

BR. DRUGE ŠIFRE
BR. PRVE ŠIFRE (SW)

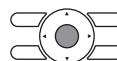
- Prikazuju se trenutne postavke.
- BR. ŠIFRE " -- " znači da nema dostupnih funkcija.

- 7-4** Označite BR. DRUGE ŠIFRE ili BR. PRVE ŠIFRE koji treba promeniti i izaberite željeni BR. DRUGE ŠIFRE pomoću tastera **▲▼** (gore/dole). Dostupno je više identičnih postavki brojeva režima.

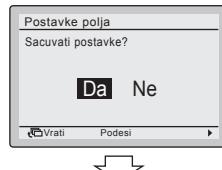
- 7-5** Pritisnite taster menija/unosa. Prikazuje se ekran za potvrdu.

7-5

- 7-6** Izaberite **Da** i pritisnite taster Meni/unos. Postavke se memorišu i ponovo se prikazuje ekran postavki polja.

7-6

Pritisnite taster menija/unosa.



<Postavke polja>

- 7-7** Pošto obavite sve izmene, pritisnite taster za odustajanje dva puta.
- 7-8** Pozadinsko osvetljenje se gasi i tokom inicijalizacije se prikazuje "Provera veze. Sačekajte.". Posle inicijalizacije se ponovo prikazuje osnovni ekran.

Br. režima (Napomena 1)	BR. PRVE ŠIFRE	Opis postavke	BR. DRUGE ŠIFRE (Napomena 2)			
			01	02	03	04
1b	13	Ikona ili ikona+tekst na osnovnom ekranu	Ikona+tekst	Ikona	—	—
1e	2	Funkcija održavanja temperature.	Ne koristiti	Samo grejanje	Samo hlađenja	Hlađenje i grejanje

8. Način probnog rada (samo split par)

* U slučaju višestrukih split modela, pogledajte uputstvo priloženo uz unutrašnji uređaj.

NAPOMENA

- U slučaju postavke višestrukog split modela, probni rad ne može da se koristi.

Takođe pogledajte uputstva za ugradnju priložena uz unutrašnji i spoljni uređaj.

- Proverite da li je završeno povezivanje kablova unutrašnjeg i spoljnog uređaja.
- Proverite da li je poklopac kutije za upravljanje unutrašnjeg i spoljnog uređaja zatvoren.
- Pošto povezivanje cevovoda za rashladnu tečnost, odvodnih cevi i električno povezivanje budu završeni, očistite unutrašnjost unutrašnjeg uređaja i dekorativni pano.
- Obavite probni rad prema postupku koji sledi.

NAPOMENA

- Pozadinsko osvetljenje će biti upaljeno oko 30 sekundi kada se pritisne bilo koji operativni taster.
- Pritisak taster samo kada je pozadinsko osvetljenje upaljeno. Međutim, taster za uključivanje/isključivanje se može pritisnuti kada pozadinsko osvetljenje nije upaljeno.

8-1 Povedite računa da uključite napajanje najmanje 6 sati pre početka probnog rada da biste zaštitali kompresor.

OPREZ

Pre uključivanja se uverite se da su spoljni pano i poklopac cevi zatvoreni (opasnost od strujnog udara).

8-2 Uverite se da su ventili za zaustavljanje tečnosti i gasa otvoreni.

NAPOMENA

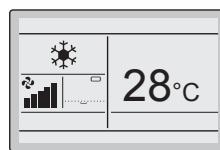
Posle izbacivanja vazduha vakuumskom pumpom, moguće je da pritisak rashladne tečnosti ne poraste iako je zaporni ventil otvoren. Razlog je to što električni ekspanzionski ventil blokira sistem rashladne tečnosti unutrašnjeg uređaja ili nešto slično. Problem nije u radu.

8-3 Podesite režim rada na hlađenje pomoću tastera za izbor režima rada.

8-4 Pritisnite taster za odustajanje i zadržite ga 4 sekunde ili duže. Prikazuje se meni Postavke servisiranja.

<Osnovni ekran>

8-3



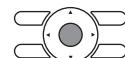
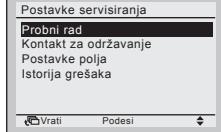
8-4



Pritisnite taster za odustajanje na 4 sekunde ili duže dok je upaljeno pozadinsko osvetljenje.

<Postavke servisiranja>

- 8-5** Izaberite **Probni rad** i pritisnite taster menija/unosa. Ponovo se pojavljuje osnovni ekran i prikazuje se "Probni rad".

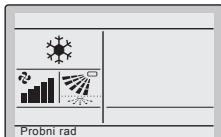
8-5

Pritisnite taster menija/unosa.

- 8-6** Pritisnite taster za uključivanje/isključivanje u roku od 10 sekundi. Probni rad počinje. Pratite stanje rada tokom 3 minuta.

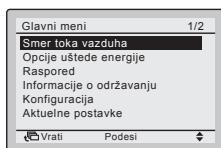
NAPOMENA

Probni rad se takođe može pokrenuti i tako što se najpre obavi korak 8-6 a zatim 8-5.

8-6

Pritisnite taster za uključivanje/isključivanje (u roku od 10 sekundi).

- 8-7** Pritisnite dugme menija/unosa dok je prikazan osnovni ekran. Prikazuje se glavni meni.

8-7

Pritisnite taster menija/unosa.

- 8-8** Izaberite **Smer toka vazduha** i pritisnite taster menija/unosa.

8-8

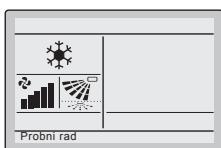
Izmenite smer toka vazduha pomoću tastera ▲▼ (gore/dole).

- 8-9** Pritisnite tastere **▲▼** da biste izabrali željeni smer toka vazduha i pritisnite taster menija/unosa. Ponovo se pojavljuje osnovni ekran.

8-9

Pritisnite taster menija/unosa.

- 8-10** Pritisnite taster za odustajanje i zadržite ga 4 sekunde ili duže dok je prikazan osnovni ekran. Prikazuje se meni Postavke servisiranja.

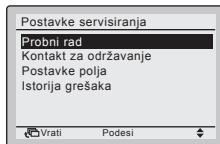
8-10

Pritisnite taster za odustajanje na 4 sekunde ili duže dok je upaljeno pozadinsko osvetljenje.

<Meni Postavke servisiranja>

- 8-11** Izaberite **Probni rad** u meniju postavki servisiranja i pritisnite taster menija/unosa. Ponovo se pojavljuje osnovni ekran i moguće je uobičajen rad.

8-11



Pritisnite taster menija/unosa.

<Osnovni ekran>

- 8-12** Proverite funkcije prema Referentnom vodiču za korisnike.
8-13 Kada dekorativni pano nije postavljen, isključite napajanje kada se probni rad završi.

NAPOMENA

Probni rad će se završiti automatski posle 30 minuta.

⚠️ OPREZ

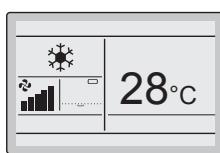
- Ako do završetka probnog rada ne budu završeni unutrašnji radovi, objasnite kupcu da uređaj ne treba da radi dok unutrašnji radovi ne budu završeni da bi se zaštitio unutrašnji uređaj.
- (Ako unutrašnji uređaj radi, može da bude kontaminiran materijalima koji isparavaju iz boja ili lepkova tokom unutrašnjih radova i može da dođe do prskanja vodom ili curenja vode.)

⚠️ OPREZ

- Ako uređaj ne može da radi zbog nekog kvara, pogledajte odeljak **[Način dijagnostikovanja kvara]**.
- Kada se probni rad završi, uverite se da istorija šifara grešaka nije prikazana na ekranu informacija o održavanju sledećim postupkom.

- 8-14** Pritisnite dugme menija/unosa dok je prikazan osnovni ekran. Prikazuje se glavni meni.

8-14

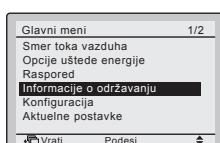


Pritisnite taster menija/unosa.

<Osnovni ekran>

- 8-15** Izaberite **Informacije o održavanju** i pritisnite taster menija/unosa.

8-15



Pritisnite taster menija/unosa.

<Glavni meni>

8-16 Prikazuje se ekran "Informacije o održavanju". Proverite da na ekranu nije prikazana šifra poslednja greške.

8-17 Ako je prikazana šifra poslednje greške, dijagnostikujte kvar tako što ćete je potražiti na "Listi šifara grešaka" u uputstvu za ugradnju unutrašnjeg uređaja. Pošto se dijagnostikovanje kvara završi, pritisnite taster za uključivanje/isključivanje na 4 sekunde ili duže dok je prikazan ekran "Informacije o održavanju" da biste izbrisali istoriju šifre greške.

8-16**8-17**

Informacije o održavanju	
Unutraš. model	-----
Spoljni model	-----
<input type="button" value="Vrati"/>	



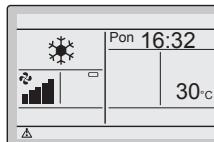
Pritisnite taster za uključivanje/isključivanje i zadržite ga 4 sekunde ili duže.

NAPOMENA

Ako se ne prikaže šifra greške kada se obavi ovaj postupak, sistem je uobičajeno obavio probni rad.

Način dijagnostikovanja kvara

- Kada se na korisničkom interfejsu prikaže nešto iz sledeće tabele, proverite pojedinosti iz tabele.
- Ako dođe do greške, prikazuje se "⚠". Obavite analizu greške tako što ćete je potražiti na "Listi šifara grešaka" u uputstvu za ugradnju unutrašnjeg uređaja. Da biste videli ekran Ist. greš. dalj. upravlji., pogledajte "[9. Postupak pregledanja istorije grešaka](#)".



Prikaz na korisničkom interfejsu	Opis
Bez prikaza	<ul style="list-style-type: none"> Nestanak struje, nestanak napona struje ili otvorena faza Pogrešno povezani kablovi (između unutrašnjeg i spoljnog uređaja) Kvar u sklopu unutrašnje PCB ploče Odvojeni kablovi korisničkog interfejsa Kvar korisničkog interfejsa Pregoreli osigurač (unutrašnji uređaj)
Prikazuje se "Provera veze. Sačekajte.".*	<ul style="list-style-type: none"> Kvar u sklopu unutrašnje PCB ploče Pogrešno povezani kablovi (između unutrašnjeg i spoljnog uređaja)

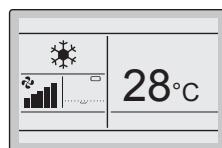
* Iako se "Provera veze. Sačekajte." prikazuje najduže 180 sekundi posle uključivanja napajanja, to ne znači da postoji kvar. (Utvrđite posle 180 sekundi da li je prikazana šifra greške "U5").

9. Postupak pregledanja istorije grešaka

- 9-1** Pritisnite taster za odustajanje i zadržite ga 4 sekunde ili duže dok je prikazan osnovni ekran. Prikazuje se meni Postavke servisiranja.

9-1

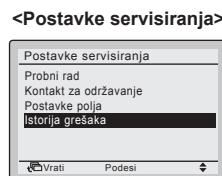
<Osnovni ekran>



Pritisnite taster za odustajanje na 4 sekunde ili duže dok je upaljeno pozadinsko osvjetljenje.

- 9-2** Izaberite **Istorija grešaka** i pritisnite taster menija/unosa. Prikazuje se meni istorije grešaka.

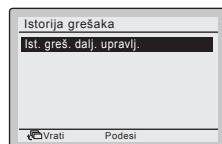
9-2



Pritisnite taster menija/unosa.

- 9-3** Izaberite **Ist. greš. dalj. upravlj.**, i pritisnite taster menija/unosa. Šifre grešaka se mogu utvrditi na ekranu Ist. greš. dalj. upravlj.

9-3



Pritisnite taster menija/unosa.

- 9-4** Na ekranu Ist. greš. dalj. upravlj., prikazuje se poslednjih 10 stavki po redu.
- 9-5** Pritisnite taster za otkazivanje 3 puta na ekranu Ist. greš. dalj. upravlj. Ponovo se pojavljuje osnovni ekran.

9-4

9-5

Ist. greš. dalj. upravl. 1/3		
Greška	Datum	Vreme
01	—	—/-/-
02	—	—/-/-
03	—	—/-/-
04	—	—/-/-

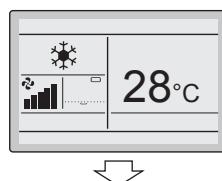
Najnovija evidentirana greška

10. Način registrovanja podataka o kontaktu za održavanje

- Registracija podataka o kontaktu za servisiranje.

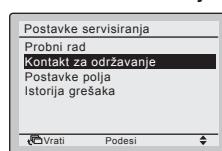
10-1 Pritisnite taster za odustajanje i zadržite ga 4 sekunde ili duže dok je prikazan osnovni ekran. Prikazuje se meni Postavke servisiranja.

<Osnovni ekran>



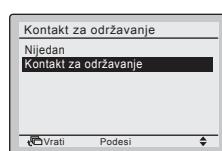
Pritisnite taster za odustajanje i zadržite ga 4 sekunde ili duže dok je upaljeno pozadinsko osvetljenje.

10-2 Izaberite **Kontakt za održavanje** i pritisnite taster menija/unosa. Prikazuje se ekran "Kontakt za održavanje".

10-1**10-2**

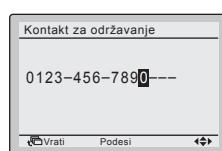
Pritisnite taster menija/unosa.

10-3 Izaberite **Kontakt za održavanje** i pritisnite taster menija/unosa.

10-3

Pritisnite taster menija/unosa.

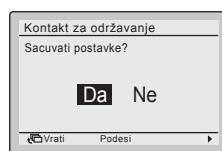
10-4 Unesite broj telefona pomoću tastera **▲▼** (gore/dole). Unos obavite sleva nadesno a prazna mesta ostavite kao " - ".

10-4**10-5**

Pritisnite taster menija/unosa.

10-5 Pritisnite taster menija/unosa. Prikazuje se ekran za potvrdu postavki.

10-6 Izaberite **Da** i pritisnite taster Meni/unos. Postavke se unose i ponovo se prikazuje ekran Postavke servisiranja.

10-6

Pritisnite taster menija/unosa.

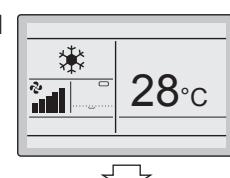
10-7 Pritisnite taster za odustajanje jedanput.
Ponovo se pojavljuje osnovni ekran.

<Postavke servisiranja>

11. Potvrđivanje registrovanih podataka

- 11-1** Pritisnite dugme menija/unosa dok je prikazan osnovni ekran. Prikazuje se glavni meni.

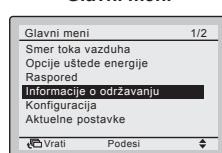
11-1



Pritisnite taster menija/unosa.

- 11-2** Izaberite **Informacije o održavanju** i pritisnite taster menija/unosa. Prikazuje se ekran "Informacije o održavanju".

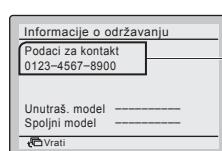
11-2



Pritisnite taster menija/unosa.

- 11-3** Uverite se da su odgovarajuće informacije pravilno unete.

11-3



Prikazuju se registrovani podaci.

- 11-4** Pritisnite taster za odustajanje dvaput.
Ponovo se pojavljuje osnovni ekran.

12. Sat i kalendar

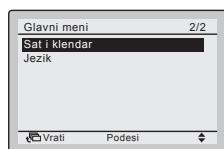
- 12-1** Pritisnite dugme menija/unosa dok je prikazan osnovni ekran. Prikazuje se glavni meni.



Pritisnite taster menija/unosa.

- 12-2** Izaberite **Sat i kalendar** i pritisnite taster menija/unosa. Prikazuje se meni "Sat i kalendar".

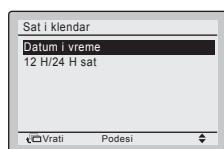
12-2



Pritisnite taster menija/unosa.

- 12-3** Izaberite **Datum i vreme** i pritisnite taster menija/unosa. Prikazuje se ekran "Datum i vreme".

12-3

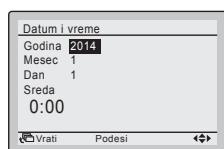


Pritisnite taster menija/unosa.

- 12-4** Izaberite stavke "Godina", "Mesec", "Dan" u vreme pomoću tastera **◀▶** (Levo/desno) i izmenite vrednosti pomoću tastera **▲▼** (Gore/dole). Kada se tasteri pritisnu i zadrže, vrednosti se menjaju bez prekida.

12-4

12-5



Pritisnite taster menija/unosa.

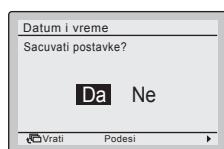
- 12-5** Pritisnite taster menija/unosa. Prikazuje se ekran za potvrdu.

NAPOMENA

Dan u nedelji se podešava automatski.

- 12-6** Izaberite **Da** i pritisnite taster Meni/unos. Postavke se potvrđuju i ponovo se prikazuje osnovni ekran.

12-6



Pritisnite taster menija/unosa.

<Osnovni ekran>

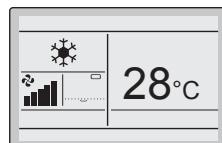
NAPOMENA

Ako nestanak struje potraje duže od 48 sati, vreme se resetuje i treba da ponovo podešiti.

13. Jezik

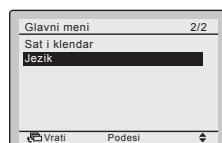
- 13-1** Pritisnite dugme menija/unosa dok je prikazan osnovni ekran. Prikazuje se glavni meni.

<Osnovni ekran>

13-1

Pritisnite taster menija/unosa.

- 13-2** Izaberite **Jezik** i pritisnite taster menija/unosa. Prikazuje se ekran "Jezik".

13-2

Pritisnite taster menija/unosa.

- 13-3** Pritisnite tastere ▲▼ (Gore/dole) da biste izabrali željeni jezik i pritisnite taster menija/unosa. Postavke se potvrđuju i ponovo se prikazuje osnovni ekran.

13-3

Pritisnite taster menija/unosa.

<Osnovni ekran>

Jezići koji se vide zavise od instaliranog jezičkog paketa. Po podrazumevanoj postavci, instaliran je prvi jezički paket. Da biste instalirali neki drugi jezički paket, neophodno je da obavite ažuriranje softvera. Više informacija o ažuriranju softvera potražite u poglavlu "["17. Ažuriranje softvera pomoću funkcije ažuriranja"](#)" na strani 30.

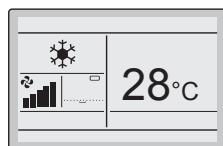
Jezički paket 1		Jezički paket 2		Jezički paket 3	
7 jezika		7 jezika		7 jezika	
1) EN	engleski	1) EN	engleski	1) EN	engleski
2) DE	nemački	2) CZ	češki	2) RU	ruski
3) FR	francuski	3) HR	hrvatski	3) EL	grčki
4) IT	italijanski	4) HU	mađarski	4) TR	turski
5) ES	španski	5) SL	slovenački	5) PL	poljski
6) PT	portugalski	6) RO	rumunski	6) SR	srpski
7) NL	holandski	7) BG	bugarski	7) SK	slovački

14. Onemogućavanje tastera

- Ograničavanje broja tastera koji funkcionišu.

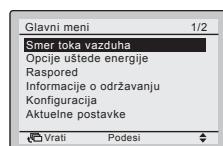
14-1 Pritisnite dugme menija/unosa dok je prikazan osnovni ekran. Prikazuje se glavni meni.

<Osnovni ekran>



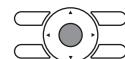
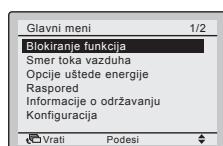
Pritisnite taster menija/unosa.

14-2 Blokiranje funkcija se može učiniti vidljivim pritiskom na taster menija/unosa na 4 sekunde.

14-2

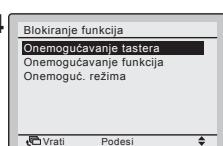
Pritisnite taster menija/unosa na 4 sekunde.

14-3 Izaberite Blokiranje funkcija i pritisnite taster menija/unosa. Prikazuje se meni "Blokiranje funkcija".

14-3

Pritisnite taster menija/unosa.

14-4 Izaberite Onemogućavanje tastera i pritisnite taster menija/unosa. Prikazuje se ekran "Onemogućavanje tastera".

14-4

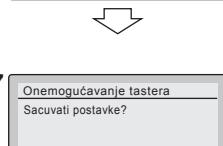
Pritisnite taster menija/unosa.

14-5 Izaberite "Go/Do/L/D", "Uklj./Isklj.", "Režim", "Brz. vent." pomoću tastera ▲► (levo/desno) i "BLOKIRAJ/ODBLOK." pomoću tastera ▲▼ (gore/dole).

14-5

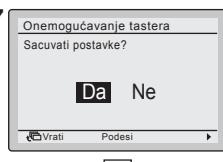
Pritisnite taster menija/unosa.

14-6 Pritisnite taster menija/unosa. Prikazuje se ekran za potvrdu.

14-6

Pritisnite taster menija/unosa.

14-7 Izaberite Da i pritisnite taster Meni/unos. Postavke se unose i ponovo se prikazuje osnovni ekran.

14-7

Pritisnite taster menija/unosa.

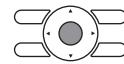
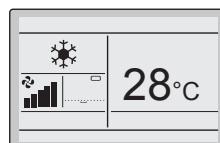
<Osnovni ekran>

15. Onemogućavanje funkcija

- Ograničavanje broja funkcija koje funkcionišu.

15-1 Pritisnite dugme menija/unosa dok je prikazan osnovni ekran. Prikazuje se glavni meni.

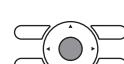
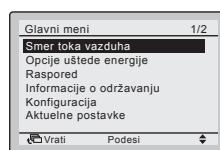
<Osnovni ekran>



Pritisnite taster menija/unosa.

15-2 Blokiranje funkcija se može učiniti vidljivim pritiskom na taster menija/unosa na 4 sekunde.

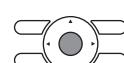
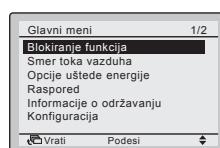
15-2



Pritisnite taster menija/unosa na 4 sekunde.

15-3 Izaberite Blokiranje funkcija i pritisnite taster menija/unosa. Prikazuje se meni "Blokiranje funkcija".

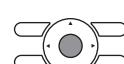
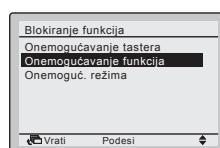
15-3



Pritisnite taster menija/unosa.

15-4 Izaberite Onemogućavanje funkcija i pritisnite taster menija/unosa. Prikazuje se ekran "Onemogućavanje funkcija".

15-4

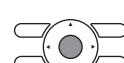
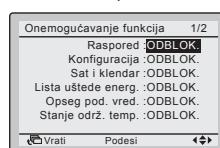


Pritisnite taster menija/unosa.

15-5 Izaberite željenu funkciju pomoću tastera ▲► (Levo/desno) i "BLOKIRAJ/ODBLOK." pomoću tastera ▲▼ (Gore/dole).

15-5

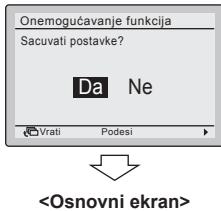
15-6



Pritisnite taster menija/unosa.

15-6 Pritisnite taster menija/unosa. Prikazuje se ekran za potvrdu.

- 15-7** Izaberite **Da** i pritisnite taster Meni/unos. Postavke se unose i ponovo se prikazuje osnovni ekran.

15-7

Pritisnite taster menija/unosa.

<Osnovni ekran>

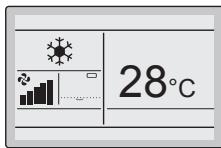
NAPOMENA

- Kada je funkcija onemogućena, pored funkcije će se prikazati ikona .

16. Onemogućavanje režima

- Ograničavanje broja režima koji funkcionišu.

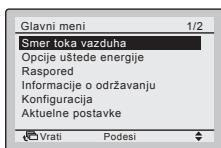
- 16-1** Pritisnите dugme menija/unosa dok je prikazan osnovni ekran. Prikazuje se glavni meni.

16-1

Pritisnite taster menija/unosa.

<Glavni meni>

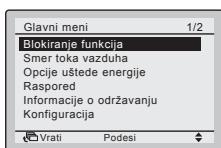
- 16-2** **Blokiranje funkcija** se može učiniti vidljivim pritiskom na taster menija/unosa na 4 sekunde.

16-2

Pritisnite taster menija/unosa na 4 sekunde.

<Glavni meni>

- 16-3** Izaberite **Blokiranje funkcija** i pritisnite taster menija/unosa. Prikazuje se meni "Blokiranje funkcija".

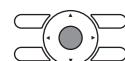
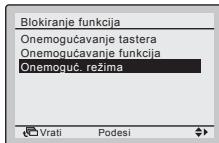
16-3

Pritisnite taster menija/unosa.



- 16-4** Izaberite **Onemoguć. režima** i pritisnite taster menija/unosa.
Prikazuje se ekran "Onemoguć. režima".

16-4

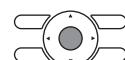
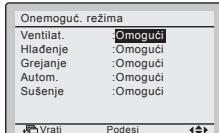


Pritisnite taster menija/unosa.

- 16-5** Izaberite "Ventilat.", "Hlađenje", "Grejanje", "Autom." ili "Sušenje" pomoću tastera **◀▶** (levo/desno) i "Omogući/onemogući" za izabrani režim pomoću tastera **▲▼** (gore/dole).

16-5

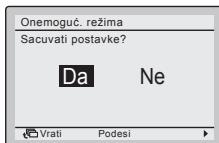
16-6



Pritisnite taster menija/unosa.

- 16-6** Pritisnite taster menija/unosa.
Prikazuje se ekran za potvrdu.
16-7 Izaberite **Da** i pritisnite taster Meni/unos. Postavke se potvrđuju i ponovo se prikazuje osnovni ekran.

16-7



Pritisnite taster menija/unosa.

<Osnovni ekran>

NAPOMENA

- Kada se trenutno aktivni režim blokira, taj režim će i dalje biti aktivan prilikom povratka na osnovni ekran. Onemogućeni režim više neće biti dostupan samo ako se režim promeni. Kada se blokiraju svi režimi, nije moguće promeniti režim u neki drugi osim trenutno aktivnog režima.

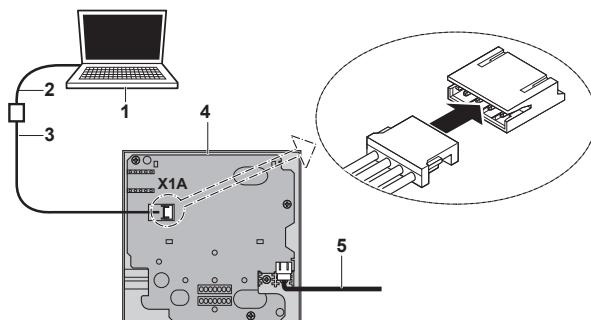
17. Ažuriranje softvera pomoću funkcije ažuriranja

- Softver BRC073A1 po podrazumevanoj postavci sadrži jezički paket 1.
- Drugi jezički paketi se mogu instalirati pomoću opcije "PC USB kabl" (EKPCAB3) i softvera za ažuriranje.
- Preduslovi:
 - Softver za ažuriranje: obratite se lokalnom prodavcu za odgovarajuću verziju.
 - "PC USB kabl" EKPCAB3 ili bolji: sadrži snop provodnika i kablove 4P344073-1-i 4PW64322-1A (prilikom ugradnje potrebna su oba).

Uputstva za instalaciju:

1. Uverite se da je unutrašnji uređaj isključen.
2. Povežite kablove.

Pogledajte na donjoj slici kako se povezuju kablovi.
3. Uključite unutrašnji uređaj.
4. Pokrenite funkciju ažuriranja na računaru.
5. Pređite na prozor "Izbor procedure ažuriranja". Softver korisničkog interfejsa se automatski prepoznaće.
6. Unesite naziv modela "BRC" u polju filtera i izaberite željeni jezički paket.
7. Pratite uputstva na ekranu (prilikom instalacije potreban je i kabl 4P344073-1).



- 1) Računar sa softverom za ažuriranje
- 2) PC USB kabl
- 3) 4PW64322-1A kabl
- 4) PCB ploča korisničkog interfejsa
- 5) Prema unutrašnjem uređaju S21 (pogledajte poglavje "4. Postupak ugradnje korisničkog interfejsa" na strani 5)

Više informacija o dostupnim jezicima možete naći u poglavlju "[13. Jezik](#)" na strani [25](#).

ER

DAIKIN EUROPE N.V.

Zandvoordestraat 300, B-8400 Oostende, Belgium

4P392225-1 2014.11

Copyright 2014 Daikin